

**Uchwała Nr I/323/2013**  
**Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu**  
**z dnia 10 grudnia 2013 r.**

**w sprawie opinii o projekcie uchwały w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej**  
**Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój przedstawionej wraz z projektem uchwały budżetowej na rok**  
**2014.**

Na podstawie art. 13 pkt 12 ustawy z dnia 7 października 1992 roku o regionalnych izbach obrachunkowych (t.j. Dz. U. z 2012 roku, poz. 1113), w związku z art. 230 ust. 2 ustawy z 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 roku, poz. 885 z późn. zm.) oraz zarządzenia nr 1/12 Prezesa Regionalnej Izby Obrachunkowej z dnia 1 lutego 2012 roku w sprawie wyznaczenia składów orzekających i ich przewodniczących, ze zmianami, Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu, w osobach: Elżbieta Piekarska - Przewodnicząca, Joanna Stylska – Członek, Arkadiusz Babczuk - Członek,

**wydaje opinię pozytywną**

o projekcie uchwały w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój przedstawionej wraz z projektem uchwały budżetowej na rok 2014.

**Uzasadnienie**

Zgodnie z art. 230 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2013 roku, poz. 885, z późn. zm.) (dalej - ufp)) zarząd jednostki samorządu terytorialnego (wójt, burmistrz, prezydent) przedkłada projekt uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej lub jej zmiany wraz z projektem uchwały budżetowej organowi stanowiącemu oraz regionalnej izbie obrachunkowej celem zaopiniowania. Stosownie do postanowień art. 230 ust. 3 ufp regionalna izba obrachunkowa wydaje opinię do projektu uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej lub jej zmiany, przedstawionego wraz z projektem uchwały budżetowej, ze szczególnym uwzględnieniem zapewnienia przestrzegania przepisów ustawy dotyczących uchwalania i wykonywania budżetów w następnych latach, na które zaciągnięto i planuje się zaciągnąć zobowiązania.

Stosownie do powołanych przepisów Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój zarządzeniem Nr 53/2013 z dnia 14 listopada 2013 roku w sprawie przyjęcia projektu wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na lata 2014-2024 przedstawił Regionalnej Izbie Obrachunkowej, Zespołowi w Jeleniej Górze wraz z projektem uchwały budżetowej projekt uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej. Przedłożony projekt został sporządzony zgodnie ze wzorem określonym rozporządzeniem Ministra Finansów z dnia 10 stycznia 2013 roku w sprawie wieloletniej prognozy finansowej jednostki samorządu terytorialnego (Dz. U. z 2013 roku, poz. 68) Zarządzenie wpłynęło do Izby 15 listopada 2013 roku.

Skład Orzekający w wyniku oceny przedłożonego projektu uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej stwierdził, co następuje.

1. Projekt wieloletniej prognozy finansowej wraz z prognozą kwoty długu sporządzono na lata 2014 - 2024, co spełnia wymogi art. 227 ufp. W każdym roku objętym prognozą określono wielkości, o których mowa w art. 226 ust. 1 ufp oraz dołączono objaśnienia przyjętych w prognozie wartości.
  2. Ujęte w prognozie na 2014 rok kwoty dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów budżetu oraz długu są zgodne z kwotami ujętymi w projekcie uchwały budżetowej na rok 2014, co spełnia wymogi art. 229 ufp.
  3. W latach objętych prognozą zachowano wymóg określony w art. 242 ufp w zakresie wielkości dochodów bieżących i wydatków bieżących budżetu. Źródłem finansowania wydatków bieżących są dochody bieżące.
  4. Planowana w 2014 roku wielkość przychodów wynosi 9.370.000,00 zł, na którą składają się przychody pochodzące z:
    - 1) sprzedaży papierów wartościowych wyemitowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 1 ufp w kwocie 7.800.000,00 zł,
    - 2) pożyczek, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 3 ufp w kwocie 1.570.000,00 zł.
- Planowana w 2014 roku wielkość rozchodów związanych ze spłatą rat kredytów i pożyczek oraz



wykupem wyemitowanych papierów wartościowych wynosi 2.812.375,00 zł. Prognozowana kwota długu na koniec 2014 roku wynosi 25.476.298,29 zł, której spłatę planuje się do 2024 roku. Po uwzględnieniu wyłączeń, o których mowa w art. 243 ust. 3 ufp, w latach 2014-2024 relacje łącznej kwoty przypadających spłat rat kredytów i pożyczek oraz wykupów papierów wartościowych wraz z należnymi odsetkami do planowanych dochodów budżetu spełniają wymogi art. 243 ust. 1 ufp.

5. W projekcie uchwały zamieszczono upoważnienie, o którym mowa w art. 228 ust. 1 pkt 1 ufp.

6. W załączniku nr 2 do projektu uchwały, zawierającym wykaz przedsięwzięć, zawarto dane wymagane przepisami art. 226 ust. 3 ufp.

7. W załączniku nr 3 do projektu uchwały, przedstawiono objaśnienia wielkości przyjętych w wieloletniej prognozie finansowej, stosownie do przepisów art. 226 ust. 2a ufp.

Opinia – zgodnie z art. 230 ust. 3 ufp – podlega publikacji przez jednostkę samorządu terytorialnego na zasadach określonych w ustawie z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej (Dz.U. Nr 112, poz. 1198, z późn. zm.) w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

Od niniejszej uchwały przysługuje zgodnie z art. 20 ust. 1 ustawy o regionalnych izbach obrachunkowych odwołanie do Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu w terminie 14 dni od dnia doręczenia uchwały.

**PRZEWODNICZĄCY**

Składu Orzekającego

*mgr Elżbieta Piekarska*



**Uchwała Nr I/324/2013**  
**Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu**  
**z dnia 10 grudnia 2013 r.**

**w sprawie opinii o możliwości sfinansowania deficytu budżetu Miasta Świeradów-Zdrój**  
**przedstawionego w projekcie uchwały budżetowej na 2014 rok.**

Na podstawie art. 246 ust. 1 ustawy z 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 roku, poz. 885 z późn. zm.), w związku z art. 19 ust. 2 ustawy z dnia 7 października 1992 roku o regionalnych izbach obrachunkowych (t.j. Dz. U. z 2012 roku, poz. 1113) oraz zarządzenia nr 1/2012 Prezesa Regionalnej Izby Obrachunkowej z dnia 1 lutego 2012 roku w sprawie wyznaczenia składów orzekających i ich przewodniczących, ze zmianami, Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu, w osobach: Elżbieta Piekarska - Przewodnicząca, Joanna Styłska – Członek, Arkadiusz Babczuk - Członek,

**wydaje opinię pozytywną**

o możliwości sfinansowania deficytu budżetu Miasta Świeradów-Zdrój przedstawionego w projekcie uchwały budżetowej na 2014 rok.

**Uzasadnienie**

Zgodnie z art. 246 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 roku, poz. 885 z późn. zm.) (dalej – ufp), regionalna izba obrachunkowa na podstawie projektu uchwały budżetowej przedstawia opinię w sprawie możliwości sfinansowania deficytu przedstawionego przez jednostkę samorządu terytorialnego.

Projekt uchwały budżetowej Miasta Świeradów-Zdrój na 2014 rok Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój przedłożył Regionalnej Izbie Obrachunkowej we Wrocławiu, Zespołowi w Jeleniej Górze zarządzeniem Nr 52/2013 z dnia 14 listopada 2013 roku w sprawie przekazania projektu budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014. Zarządzenie wpłynęło do Izby 15 listopada 2013 roku.

W projekcie budżetu na 2014 rok zaplanowano:

1. dochody w wysokości – 27.442.692,00 zł

z tego:

- dochody bieżące – 21.212.692,00 zł

- dochody majątkowe – 6.210.000,00 zł

2. wydatki w wysokości – 33.980.317,00 zł

z tego:

- wydatki bieżące – 20.934.117,00 zł

- wydatki majątkowe – 13.046.200,00 zł

3. deficyt budżetu – 6.557.625,00 zł

4. przychody z tytułu:

- sprzedaży papierów wartościowych wyemitowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 1 ufp – 7.800.000,00 zł

- pożyczek, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 3 ufp – 1.570.000,00 zł

5. rozchody związane ze spłatą rat kredytów i pożyczek oraz wykupem wyemitowanych papierów wartościowych w łącznej kwocie 2.812.375,00 zł.

W budżecie zaplanowano deficyt w kwocie 6.557.625,00 zł. Zgodnie z postanowieniami § 2 ust. 2 projektu uchwały budżetowej źródłem finansowania deficytu są przychody z tytułu sprzedaży papierów wartościowych wyemitowanych przez jednostkę samorządu terytorialnego oraz pożyczek. Łącznie z projektem uchwały budżetowej przedłożony został projekt wieloletniej prognozy finansowej, zawierający prognozę kwoty długu i jego spłaty w latach 2014 – 2024, z której wynika, że kwota długu na koniec 2014 roku wyniesie 25.476.298,29 zł, której spłatę planuje się do 2024 roku. Kwota 10.680.000,00 zł przypada na zobowiązania zaciągnięte w związku z umową zawartą z podmiotem dysponującym środkami europejskimi. Na kwotę długu składają się dotychczas zaciągnięte oraz planowane do zaciągnięcia pożyczki i kredyty, a także wyemitowane oraz planowane do wyemitowania papiery wartościowe. Jak wynika z przedłożonego projektu wieloletniej prognozy finansowej, po uwzględnieniu wyłączeń, o których mowa w art. 243 ust. 3 ufp, w latach



2014-2024 relacje łącznej kwoty przypadających spłat rat kredytów i pożyczek oraz wykupów papierów wartościowych wraz z należnymi odsetkami do planowanych dochodów budżetu spełniają wymogi art. 243 ust. 1 ufp.

5. W projekcie uchwały zamieszczono upoważnienie, o którym mowa w art. 228 ust. 1 pkt 1 ufp.

W związku z powyższym postanowiono jak w sentencji.

Niniejsza uchwała Składu Orzekającego, zgodnie z art. 246 ust. 2 ufp, powinna być opublikowana przez jednostkę samorządu terytorialnego na zasadach określonych w ustawie z dnia 6 września 2001 roku o dostępie do informacji publicznej (Dz.U. Nr 112, poz. 1198, z późn. zm.) w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

Od niniejszej uchwały przysługuje zgodnie z art. 20 ust. 1 ustawy o regionalnych izbach obrachunkowych odwołanie do Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu w terminie 14 dni od dnia doręczenia uchwały.

**PRZEWODNICZĄCY**  
Składu Orzekającego  
*mgr Elżbieta Piekarska*



**Uchwała Nr I/322/2013**  
**Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu**  
**z dnia 10 grudnia 2013 r.**

**w sprawie opinii o przedłożonym przez Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój projekcie uchwały w sprawie budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014.**

Na podstawie art. 13 pkt 3 i art. 19 ust. 2 ustawy z dnia 7 października 1992 roku o regionalnych izbach obrachunkowych (t.j. Dz. U. z 2012 roku, poz. 1113), w związku z art. 238 ust. 3 ustawy z 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 roku, poz. 885 z późn. zm.) oraz zarządzenia nr 1/2012 Prezesa Regionalnej Izby Obrachunkowej z dnia 1 lutego 2012 roku w sprawie wyznaczenia składów orzekających i ich przewodniczących, ze zmianami, Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu, w osobach: Elżbieta Piekarska - Przewodnicząca, Joanna Styłska – Członek, Arkadiusz Babczuk - Członek,

**wydaje opinię pozytywną**

o przedłożonym przez Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój projekcie uchwały w sprawie budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014.

**Uzasadnienie**

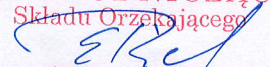
Zgodnie z art. 233 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2013 roku, poz. 885, z późn. zm.) (dalej - ufp) sporządzenie projektu uchwały budżetowej należy do wyłącznej właściwości organu wykonawczego jednostki samorządu terytorialnego. Przy realizacji tego zadania organ wykonawczy winien kierować się zasadami wynikającymi z ustawy o finansach publicznych oraz postanowieniami organu stanowiącego zawartymi w uchwale w sprawie trybu prac nad projektem uchwały budżetowej, podjętej na podstawie art. 234 ufp. Zgodnie z wymogami art. 238 ust. 1 ufp projekt uchwały budżetowej wraz z uzasadnieniem oraz materiałami informacyjnymi burmistrz (wójt, prezydent) przedkłada organowi stanowiącemu oraz regionalnej izbie obrachunkowej - celem zaopiniowania - w terminie do 15 listopada roku poprzedzającego rok budżetowy.

Szczegółowość projektu budżetu oraz wymogi dotyczące uzasadnienia i materiałów informacyjnych przedkładanych wraz z projektem uchwały budżetowej Rada Miasta Świeradów-Zdrój określiła uchwałą Nr LXXVII/399/2010 z dnia 29 września 2010 roku w sprawie trybu prac nad projektem uchwały budżetowej Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój.

Stosownie do powołanych przepisów Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój zarządzeniem Nr 52/2013 z dnia 14 listopada 2013 roku w sprawie przyjęcia budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014, przedłożył Regionalnej Izbie Obrachunkowej we Wrocławiu, Zespołowi w Jeleniej Górze projekt uchwały w sprawie budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014. Zarządzenie wpłynęło 15 listopada 2013 roku.

Skład Orzekający Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu w wyniku oceny projektu uchwały w sprawie budżetu Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2014 stwierdził, że projekt uchwały budżetowej sporządzony został zgodnie z wymogami określonymi w ustawie o finansach publicznych oraz w szczególności określonej uchwałą w sprawie trybu prac nad projektem uchwały budżetowej.

Biorąc powyższe pod uwagę Skład Orzekający postanowił wydać opinię jak w sentencji uchwały. Od niniejszej uchwały przysługuje zgodnie z art. 20 ust. 1 ustawy o regionalnych izbach obrachunkowych odwołanie do Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu w terminie 14 dni od dnia doręczenia uchwały.

**PRZEWODNICZĄCY**  
Składu Orzekającego  
  
**mgr Elżbieta Piekarska**